

## Medzinárodná konferencia „Cudzíe jazyky v EU II“

V prvom aprílovom týždni (5. apríla 2011) sa na Akadémii Policajného zboru v Bratislave konala medzinárodná vedecká konferencia „Cudzíe jazyky v Európskej únii II“, ktorú organizovala Katedra jazykov APZ. Táto konferencia tematicky nadviazala na výstupy z minuloročného medzinárodného vedeckého seminára „Cudzíe jazyky v Európskej únii“. Cieľom vedeckého stretnutia odborníkov z oblasti jazykového vzdelávania a policajnej praxe bola výmena poznatkov a skúseností z učenia sa a vyučovania cudzích jazykov, praktického využívania cudzích jazykov v medzinárodnej policajnej spolupráci a z realizovanej vedeckovýskumnej činnosti v bezpečnostno-právnej oblasti na špecializovaných školách a univerzitách v rôznych krajinách.

Veľkým úspechom organizátorov konferencie bolo veľké zahraničné zastúpenie, keďže okrem Slovenska bolo zastúpených 5 krajín a účastníci reprezentovali viac ako 10 rôznych vzdelávacích inštitúcií podieľajúcich sa na odbornej stredoškolskej a vysokoškolskej príprave v oblasti bezpečnosti a práva (napr. Vyšší policejní škola a Střední policejní škola Praha, Vyšší policejní škola a Střední policejní škola Holešov, Policajná akadémia v Budapešti, Akadémia manažmentu MV Ruskej federácie, Právnická fakulta Lomonosovej štátnej univerzity v Moskve, Ruská univerzita družby národov v Moskve, SOŠ Pezinok, SOŠ Košice, SOŠ Devínska Nová Ves, Univerzita Sv. Cyrila a Metoda v Trnave).

Zúčastnení zástupcovia policajnej praxe z Úradu medzinárodnej policajnej spolupráce, z Centra vzdelávania a psychológie MV SR a z Útvary policajného zaistenia pre cudzincov Sečovce prezentovali požiadavky kladené na úroveň cudzojazyčných kompetencií policajtov v praktickom výkone služobných povinností, napr. na poste policajného pridelenca alebo v mierových misiách, ktorá je nevyhnutná pre plnenie ich poslania v zahraničí alebo v kontakte so zahraničnými partnermi. Okrem skúseností s praktickým využívaním jazykových znalostí ich príspevky v sekcii venujúcej pozornosť medzinárodnej policajnej spolupráci poskytli spätnú väzbu medzi realizovaným cudzojazyčným vzdelávaním poskytovaným v rôznych formách Katedrou jazykov APZ a rezortnými školami MV SR a potrebami policajnej praxe najmä pri vysielaní príslušníkov do rôznych medzinárodných tímov.

Pridanou hodnotou konferencie bola účasť a aktívne vystúpenie hraničného styčného dôstojníka z Nemecka a styčného dôstojníka FBI, ktorí pôsobia v Bratislave a Prahe a prejavili záujem o ďalšiu spoluprácu s Katedrou jazykov APZ. Styčný dôstojník FBI vo svojom vystúpení ocenil snahu spolupracujúcich partnerov z radov policajtov komunikovať v anglickom jazyku, pričom zdôraznil pozitíva a výhody takejto priamej komunikácie bez sprostredkovateľa v podobe tlmočníka, príp. prekladateľa.

Diskusia po vystúpeniach jednotlivých účastníkov poskytla priestor i na výmenu informácií o prístupe zodpovedajúcich rezortov daných krajín k jazykovej príprave policajtov, o motivácii policajtov v oblasti zdokonaľovania svojich jazykových znalostí a zručností, ale aj o celkovom systéme a zabezpečení cudzojazyčného vzdelávania policajtov poskytovaného jednotlivými inštitúciami. Z diskusie medzi učiteľmi cudzích jazykov a zástupcami policajnej praxe ako prijímateľmi kurzov cudzích jazykov vyplynula potreba zabezpečenia systematickej jazykovej prípravy policajtov v rámci celoživotného vzdelávania a prípravu špecifických jazykových kurzov zohľadňujúcich zvláštne požiadavky príslušníkov jednotlivých policajných služieb PZ SR. V názoroch zúčastnených odborníkov odznela jednoznačná potreba pokračovať

v rozvíjaní spolupráce v oblasti odborného jazykového vzdelávania na inštitúciách bezpečnostno-právneho zamerania. Prezentované príspevky budú publikované v recenzovanom zborníku a distribuované účastníkom tejto medzinárodnej konferencie.

Na konferenciu v nasledujúci deň (6.apríla 2011) nadviazal metodický workshop s medzinárodnou účasťou (ČR, RF) zameraný na oboznámenie sa s e-learningovou softwarovou platformou MOODLE. Tento workshop je prípravou na riešenie medzinárodnej vedeckovýskumnej úlohy „Jazykové vzdelávanie pre vybrané služby PZ“. Katedra jazykov vypracovala projekt tejto úlohy a pri jej riešení počíta so zapojením partnerov zo zahraničia a odborníkov z praxe – zástupcov jednotlivých policajných služieb PZ SR.

Obe vedecké podujatia boli veľmi pozitívne hodnotené zúčastnenými hosťami zo Slovenska i zahraničia a vytvorili dobrú pôdu na ďalšiu spoluprácu vo vedeckovýskumnej a pedagogickej činnosti v oblasti jazykového vzdelávania.

*mjr. PaedDr. Martina Binderová, PhD.  
Akadémia Policajného zboru v Bratislave  
Katedra jazykov  
e-mail: Martina.Binderova@minv.sk*